

potest saluum fieri. et intuent illos  
 hic aut illi apud homines in possibile  
 est. sed apud deum non omnia possi-  
 bilia sunt apud deum. **E**t post ce-  
 pit ei petrus dire. ecce nos dimisim<sup>qz abduxit</sup>  
 omnia et secuti sumus te credens illo<sup>duunt si posse in mare magni color</sup>  
 ait. amen dico uob nemo est qui reliq-  
 uit domum. aut fratres. aut sorores. aut  
 patrem. aut matrem. aut filios. aut a-  
 gnos pro me et pro euangelium qui non  
 accipiat centesimum. **E**t in tempe-  
 re domos fratres sorores et matres et filios  
 et agnos cum persecutionibus et in seculo  
 futuro uitam eternam. **S**icut autem  
 ait primi nouissimi  
 primi. erant autem  
 in uia ascenden-  
 tes ierusalem et  
 procedebat eos ihesus et  
 dicebant et sequi  
 et tenebant. **E**t  
 assumens unum  
 de illis cepit ihesus dicere  
 que erant ei uen-  
 tura. quia ecce ascendum ierusalem  
 et filius hominis tradetur principibus sacerdotum et

dicitur  
 dicitur  
 Apud dnm  
 et ad carita-  
 tem et supb  
 Grandis fa-  
 uor si erat  
 lat. tñ com-  
 inquitur o  
 Quia si sub  
 qz perfectum  
 facimus qz u  
 B. Comes tñ  
 iudaicam in  
 post resurrexi-  
 zant qñ oia  
 multiplici  
 da in sup et  
 sunt in epi-  
 oribz sed ali-  
 cum dñs du-  
 tur. ita red-  
 tectionibz.  
 oio iustis n  
 qui ipse enan-  
 tit spualia  
 rito et compa-  
 uo nno cem-  
 frubz et sorori-  
 rina colliga-  
 et in hac uita  
 multitudine  
 unum et a u-  
 alitatem an-  
 dexiam. licet  
 tor uideatur  
 tam qz denat  
 tñ qm uisus  
 dit qz omis qz  
 spunt et in h  
 plena regni g-  
 stant et in exp-  
 at que p dexte-  
 rit elector uel  
 B. Preudent  
 passione sua  
 an et passione  
 nit glām pda-  
 tem uident

Lamo in carnis confes-  
 sione dicitur in quo p-  
 petrat hanc confessionem  
 iohanna sibi enim x-  
 in uadiso gaudet co-  
 pte et uicemul mlt  
 et uideat magis  
 et ipse uideat excellere  
 et alios appropia cruce  
 spm studio feruen-  
 tel ad extremum oc-  
 o respicere.  
**I**ero sup. maniniam  
 qz te passur multa  
 a sumis sacerdotibz  
 et tribus pedibz locu-  
 tend. qz uideant h ne  
 ut ipi cum eo occide-  
 rentur. et ipse aut uita  
 et magistro gaudebat  
 occideretur.  
 qz hcc.

pñat pñi n̄ possit dimittat pñi ut ioh.

qz ad qz



et respicient eum et flagellabunt  
 eum et interficient eum et tertia die resur-  
 get. **E**t accedunt ad eum iacobus et  
 iohannes filij zedebei dñtes. **Q**uæ-  
 rum ut quicquid a te petierimus  
 facias nobis. at ille dixit eis. **N**on  
 uultus ut faciam uobis. et dixerit  
 da nobis ut unus ad dextram et a-  
 lius ad sinistram sedeamus in glori-  
 a. **I**te autem dixit eis. scilicet quæ pe-  
 tatis. potestis bibere calicem quem ego  
 bibiturus sum. aut bapto quo ego  
 baptizor baptizari. at illi dixerunt  
 ei. possumus. **I**te autem ait illis. calicem  
 quidem meum bibetis et bapto quo  
 ego baptizor baptizabimini. Se-  
 dere autem ad dextram meam. et ad si-  
 nistram non est meum dare uobis. sed quod  
 uobis patrum est. **A**udientes autem x. in-  
 dignati sunt de iacobo et iohanne. **I**te autem  
 uocans eos ait illis. **S**ciatis quæ huius  
 qui uidentur principes gentibus dñantur eis et prin-  
 cipes eorum potestatem habent uerorum ser-  
 uorum. **I**te autem in uobis sed qui quis uolue-  
 rit si maior erit uerum ministrus. et qui-  
 cumque uoluerit in uobis esse primus.

*et aliter si uoluerit ministrus.*

*supra*  
*gar ut stulticia confessor corugat*

*et sanctus passionis*

*et portio eorum*

**I**ndignati sunt autem de  
 iacob et de iohanne qui  
 ignorantem in iuram  
 suam immodica cupi-  
 ditate ardebant.

*in celo*

*in terra*

pizum vii  
 i intrepidus  
 addit  
 mores sed ad  
 ne homin eg-  
 mare.  
 ostulasse h  
 idum oru  
 illo nre pete  
 glisa dñi n  
 r  
 merustic cul  
 do labous.  
 n appinqn  
 nstet calicem  
 huc ame.  
 nre dicitur  
 i dolum mis  
 dicitur achle  
 m pichinos  
 rruo aio n  
 lionis bibit  
 no trel puy li  
 m n fudert.  
 n de passione  
 o baptizari  
 um pficiat  
 abua uob h  
 nre h acci  
 naz accepti  
 uicq dignus  
 plone si ut  
 te pium e  
 i q si uultus  
 est alit pa  
 estore et uob  
 riuu humili  
 mitis exalta  
 ri.  
 nul et mitis  
 i modice duos  
 ignatdit in  
 docet maio  
 or fuit idum  
 rultu g aut  
 utpuaue. aut  
 lox dolcat cu  
 cum n potencia  
 au demq pponit  
 uendent ad  
 n et filius bo et.  
 arima q rguu



runt et ait illi. Cui est hec  
inscriptio dicitur et cesari

aii ihc ait illi. Redditur ei que  
cesari celari que  
mirabantur omni

**Q**uod dicitur in cor  
pori a crederent aia  
piedi carnis nitate  
ei corpibz. recte h  
fabulam fingunt  
qui delirantibus ar  
guit eos qui negat  
resurrexerunt corpm  
potuit alicui in  
deo aliqui accideret h.

**U**erunt ad eu  
caducei qui di  
cunt reuerentem  
non ee in iro  
gabant eu di  
centes. Magist

moyses uob scripsit ut si cui fr  
mortuus fuit et dimisit uxorem  
suos n reliquit accipiat frat eius  
uxorem ipsius et resuscitet sem fr  
sui. vij. q. frat fuerunt et primus ac  
cepit uxorem et mortuus e n hns  
sem. et scds accepit eam et mortuus  
est nec iste reli  
quit sem et ter  
cius. et sic. vij.  
reliquit sem.  
nouissima om  
um mortua e  
et mult. In resur  
rectione g cum  
resurrexerunt qui  
de his erit ux  
or. vij. n huerit  
eam et rident

unusquisque p for signatur sicut uita uice p ysaram di app  
hendit. vij. mulieres uerit unum in die illa. s. l. vij. sunt  
ecce qd dnt unum amat. arguit. castigat. ad orant eum una  
fide hec sunt. vij. spore fragritat panu plene. panes illa  
sqe sa. spore uo ecce. panes illi benedicent frigit. et discipuli di  
uiserunt eum die vij. benedixit oia opa sua requiescit  
in eis. vñ luce fca primo die que sapie et firmamento in scdo  
qui est intellcs et arida. tertio qui est consiliu et luminariu  
qiro que se uirtutis et uolantibus et piscibus. s. que scie aian  
tal. aia uiuente. s. i. hore ad ymaginem dei fco. q. est spere  
etatis. vij. spere timoris dñi qui pmanet sc in scda. et replet  
orbem fraz sca ecia repletur et hñc maclam n3 uigam.  
ideo etiam septiformi. i. pfecto timore repletur. qz uirtus  
ux saluabz qui rogat ne mittet in iudicio cu seruo tuo  
qz n tul. i. 2. to. m. de hyl. vij. qualitatibz. et mem orat d  
quid negligencia nra pept. quid diligencia que sicut  
quid diuina puidencia replet. qz inimici castigati  
o fraudant. quid obliuio lubrica subtrahit q. hñana f  
gilitat intellit. q. ignorancia ipuisa fefellerit. hos omis  
affor mptat inuenimus. priu conceptit dolorem et pept  
iniquita. s. s. p. uenit imaturitate. et da. scul. in carit  
et. sa. r. ma. m. s. s. inimici mei aiam mea curu. s. obliu  
oni datus tu tan. m. s. s. qm lumbi m. ip. illu. vij. delie.

rationem...  
tionem...  
co. aiam lumine uultus ei illu  
stratam vñ signati est se nos  
lumi uultu d.

**H**uebertes erant in iudeis phi  
seor et saduceor. phi nadinoniu  
et obliuionu qd illi de uis no  
uocant iusticiam pferbant. vñ  
et diuisi uocabantur aplo sadu  
cei aii et iusti corpi et aie resurre  
nem negalit.

**T**urpitudinem fabule opponunt  
ret resurrexerunt negent. s. iustice  
vñ fice sine fuisse defuncti sibi  
rephit congruunt qui p totam  
uitam que vij. diebz uoluntur  
alono ope stiles sunt. quibz uirtu  
morientibz ad uitam et ipa mu  
dana conuulatio mortu. et filit  
qz uxor insecunda qd illi su fructu  
boni opit dntegerunt.

**M**ulti scilicet nec reliquunt sem ex  
vij. scilicet nouissime morient si  
nagogam signat relictam qd mor  
tiam a spu septiformi qui vij  
patriarchal impleunt qui n reliq  
runt et sem abiate qui est xpc iug  
ex iudeis natus in gentilibz dat  
s. multi mortua xpo. nlli de vij. i  
resurrexerunt ungetur. septenario. n

unusquisque p for signatur sicut uita uice p ysaram di app  
hendit. vij. mulieres uerit unum in die illa. s. l. vij. sunt  
ecce qd dnt unum amat. arguit. castigat. ad orant eum una  
fide hec sunt. vij. spore fragritat panu plene. panes illa  
sqe sa. spore uo ecce. panes illi benedicent frigit. et discipuli di  
uiserunt eum die vij. benedixit oia opa sua requiescit  
in eis. vñ luce fca primo die que sapie et firmamento in scdo  
qui est intellcs et arida. tertio qui est consiliu et luminariu  
qiro que se uirtutis et uolantibus et piscibus. s. que scie aian  
tal. aia uiuente. s. i. hore ad ymaginem dei fco. q. est spere  
etatis. vij. spere timoris dñi qui pmanet sc in scda. et replet  
orbem fraz sca ecia repletur et hñc maclam n3 uigam.  
ideo etiam septiformi. i. pfecto timore repletur. qz uirtus  
ux saluabz qui rogat ne mittet in iudicio cu seruo tuo  
qz n tul. i. 2. to. m. de hyl. vij. qualitatibz. et mem orat d  
quid negligencia nra pept. quid diligencia que sicut  
quid diuina puidencia replet. qz inimici castigati  
o fraudant. quid obliuio lubrica subtrahit q. hñana f  
gilitat intellit. q. ignorancia ipuisa fefellerit. hos omis  
affor mptat inuenimus. priu conceptit dolorem et pept  
iniquita. s. s. p. uenit imaturitate. et da. scul. in carit  
et. sa. r. ma. m. s. s. inimici mei aiam mea curu. s. obliu  
oni datus tu tan. m. s. s. qm lumbi m. ip. illu. vij. delie.



omnem lubricam dicit et no timet  
fragilitatem eleuter indulget hie timoril  
noranciam ardent i hie decoquit bene replet  
nada inuent intelligit silium bona dicitere  
tul in pada aiam possidet scda dume fida i salu  
na ad quuruntur pietate p hntal  
tal p sentat uite i ficutie consist  
amore hntal confirmatur  
seguatur i de p m expellit q i  
tium sapientie timor dñi.

**S**e mortuis au sup uibrū in q si  
militudo nra est in quo ignis ar  
deat h i eius hntal i hntal  
sic uos eloquium meū inflam  
mat. nec hntas sub maledo ger  
minatal assumit i quent. deus  
abraha i de p. ds ia. ter dñi no  
minando tunc tam sigat dñi  
itans unam tubam. ait vniū  
aū qui uendicant portionem  
suam qm degant. q mortui uo  
sūt qui q uendicant p dicit.

**S**um mltā aptiora testimoni  
a de resurrectione possz p fere hntā  
p uult dñi uult ambiguit qz sadu  
cey nec anglos. nec hnt. nec resur  
tionem corpor. contineatur. aia  
w mntum mntum tñ. d. li  
bros moysi recipiunt. p hat res  
p uunt. hntum q eiat cor. res  
timonia p fere. quoz auctonta  
tem nolebant recipere porro ad  
emntatem aia. p bandam p m  
exemplū ego sum ds abra. i ds  
ysa. i deus ia. i infer. n est ds mo  
tuoz h uuentū. ut cū p hnt  
aia uuiere post mortem n a  
potat et ds eoz qui n sub sistent  
elaciter induceretur corpor. re  
surreo que cū aia bz. p bona uel  
mala gesserit

**Q**uid s uult hie qo. cum hnt  
sciant omī p m lege h diuise  
m exodo i leuitico i de ut non nu  
o ordinantur mandata de hnt  
n. ubi bz duobz sup pectora sp  
te leuatis alicur nra infanda.

**M**aximū q an oia debent m cor  
de q l unicum pietatis fundam  
tum locare h est. c. cognitio i co

scilicet  
ardentia  
impugnare  
mortalitate  
ita ait de hnt  
ideo uiam nec  
cūm i p  
m uirum  
dei. **O**mnia  
mortalia

**S**icqz nubent nra  
ni. Greco p drom  
lanna i stuctudo  
tender. nibe. n. p  
mulieret dñi i u  
ducat. h nos tim  
p hnt dñi uirū  
gamul n nubent  
uiri n nubent mu  
lieret.

**S**ic in libro  
moysi sup uibrū qm illi. deus  
dixerit dicit. ego sum ds abraha.  
i ds ysaac i ds iacob. n est deus mo  
tuoz h deus. uenit. uos q m  
tum errant. i accessit unus de  
scribis qui adherat illos q qren  
tel i uident q illis bene uendit.

**I**ntrogauit dñm q primū oim  
cet mandatum. Respondit ei. qz primū  
oim mandatum ē. audi uisū dñi  
ds tuus unus ē. i diliges dñm de  
um tuū ex toto corde tuo. i ex to  
ta aia tua i ex tota mte tua i ex  
tota uirtute tua. hie ē primū  
mandatū. S dñm aū sile est hu  
ic. Diliges primū tuū in qm  
te p m. manus hōz aliud pceptū  
n est. Aut illi scriba. bene magr

*Handwritten marginal notes in a cursive script, likely a commentary or gloss on the main text.*

*Handwritten notes or a signature at the bottom of the page.*

*Additional handwritten notes at the bottom of the page.*



**H**ystice aia casta q  
suual uerbi desidi  
uiu scipit nate est  
ur alta exatit cele  
stis uiga subeat iqi  
tam mactum dies  
ibidem demorata q  
usq; fidei spet i car  
tatis luce radietur  
perseuerare n desic  
tat.

**E**t scdy edicio letici  
am plioy qz comu  
ne donu est iusticia  
a. con uirtut est. i  
ideo in orni uita  
futuie uite insigne  
pmittitur i gra se  
curur uirtut ex  
ultatione p uicnoy  
prefigurante sig  
natur.

**M**antra au mari  
a cum illa qm me  
lib; taly; i reula e  
in domu sua. **E**u  
zabeth au impleti  
est qz parendi i pe  
pit filium iaudi  
eunt uicini i cog  
nati ei q magutti  
cauit dñi miam  
suam ai illa. i con  
gratulalantur ei. **S**c fan:  
in die octauo uenerunt curi adere  
psum i uocabant eum noie pñi sui

**S**pu p hie didicit  
q n didicerit ama  
no n potat ignora  
re p munitu quep  
pletabat xpm. **S**am  
licur ab anglo zacharie eius p ueniam ad.

**U**ocabi iohannes i dixerunt ad illa  
noim n ee genit h nart.

**Q**ui inuunt pñ  
de noie pñi figurat  
illos qui solo testi  
monio legit nunt  
dunt astinere gra  
fidei.

zachariam. **E**t ben  
dixit mater eius do  
xit. Nequaquam sed  
uocabi iohannes i dixerunt ad illa  
qz nemo est in cognatione sua q  
uocetur hoc noie. **S**  
nudaunt au patri  
eius qm uellet uo

rum tanta mora mansuons

**V**erbum impletoms sacra scpta  
in bonoz tñ orni ut obitu ut actu  
ponere consuevit quoy uiam i ple  
nitudinem pffonit hie sigtat ut i  
impleti sunt dies mane ut pa. fi.  
implet laton edificare domu de  
fundus est abraham plenit dies  
i uent plentudo tempous multo  
deu filium suu h contra dies ipioy  
mansua.

**J**ohes celebrata natiuitas est noui  
testamti inchoata gra cui iudey  
qui legit obseruatione qd affantra  
te uisiti erant nom pñi uolunt  
imponere qz magis iusticiam q ex  
lege est uolunt suscipere qm gram  
que ex hie ex

**P**er circuncisionem resurct dñi fi  
guratur qz i viij. die. post salbm  
fca est i sicut illa a uacu mortis ab  
soluere solebat sic ista imortalit ui  
te nouitatem i in actore nro exhi  
bit i in nob hundo monstrant

**A**u pñi noie pñi uocant eos sig  
ant qui noua dno gto munia decla  
rante cupent eum pñi uocare de  
tis sacerdotij adtra predicare dñi be  
ne zacharias menor dñi uny qz  
memoriam antiq obseruationis  
ad dno dare figurat mat que libis  
i pñi qui scripsit qz iohes uocetur al  
tuntur sigtat qz ista doctrina legis  
de suscipienda gra dei uita uoc in  
struit dicendo p legit latorem pph  
tam suscitabit uob de fi. u. r. me  
ip. audi. i pñi sacerdotij legale ce  
rimoniae pñi qd iustit iustay  
figurat gñm euanglij qz uete in  
telligat opum

**S**cripsit dicens. **I**ohannes e nome  
eius i mirati sunt uniuersi. **A**ptum  
est au illico os zacharie i lingua ei  
loquebatur benedicens dñm i fcs est  
timor sup omf uicinos eoz i sup o  
nia montana iudee diuulgabant  
oia uerba hec. **E**t poluerunt oes qui

i uicu interrogatus deficit.

**Q**uo declarato i confirmato noie io  
hannis apit os zacharie i benedixit  
pñi qz manifestata est p aplos gra  
nom tel. multa i sacerdotum re  
licta i circuncisione uocua uemp  
toris obedit fidei i predicat dona  
redemptoris i q prius occultaban  
tur in sacerdotio legali ronabilite  
i intellecta soluuntur

**A**d indie circuncisionis iohis fcs est  
amor sup oes uicinos sigtat qz

*Handwritten notes:*  
Venerabilis viri...  
100110...  
1562  
H. 1. 20...



prope dñice refundunt aplis dato spū  
i predicata xpi gēa salubris amor  
n̄ solum iudeor qui erant uicini ul  
sini loci ut scā legis. s̄ i exteri gē  
tuum corda reuulit nec tñ monta  
na uidee. s̄ om̄ia mundam regul  
mundaneg; sapie culmina r̄ fa  
ma transcend.

**M**agna laetitia diuine pietatis et  
celestis que sola ablata est diffi  
denti s̄ spū p̄phie restituta est ce  
denti.

**E**lizabet̄ pauca zacharias m̄tis  
p̄dicat ut p̄phat utq; spū sc̄o reple  
tut loq̄ntur. s̄ disciplina seruāt  
ut nulli discere magis studeat q̄  
diuina sunt quam docere

**P**er cornu q̄ carnem excedit ē oia  
ossa carne tegantur regnū xpi sig  
nificatur quō mund̄ r̄ gaudia car  
nis superantur. in cui figuram d̄  
r̄ salōn cornu olei sunt in regnū  
uel regni grām consecrati

**N**ōm̄ ih̄u. i. saluatoris ex parte r̄ di  
ligentis n̄ dare uolent saluis  
faciunt inuentionem facit cū cornu  
salutis erigend̄ salutem ex inim  
icis futura sciam salutis plebi d̄  
dam q̄ memorat iherosalem salu  
tem p̄mitti putaret in remissione

**L**ocutus ē. i. erexit nob̄ salutem ad  
facienda m̄iam. ut m̄iam q̄m p̄  
bz p̄mittit impleat in nob̄ r̄ iura  
ritum q̄ facit p̄bz de liberatione no  
stra in nob̄ p̄ xpm impleatur

**Q**uoniam qui o. nol ut hōm p̄sōr ul  
spūm̄ in mundor de quor manu  
i m̄iam sp̄e salui fā sumus r̄ in  
futuro re ipsa saluandi.

**N**ob̄. i. sine amore de manu inimicor n̄or̄ liberati serui  
amul illi.

**C**um de dño loqueretur repente ad  
p̄pham illa conuulit ut hoc q̄ be  
nificiū dñi ē designaret ut cū  
publica m̄iare sua q̄ in grat  
beneficia tacuisse uideret q̄ ag  
nosceret se in filio suscepisse.

**N**ō mirum si alloquitur infan  
tem octo dierū qui in uero mat̄  
salutationem marie auduit r̄  
natus uocem p̄ul agnouit.

audierant in corde suo dñice. <sup>q̄ euenit tacere ut p̄solantur.</sup>  
putat puer iste erit. <sup>q̄ p̄cedat ut</sup> enim man  
dñi erat cum illo.

**E**t zacharias p̄  
eius impletus est  
spū sc̄o i p̄phat

**B**enedixit dñs deus isrl̄ qui  
litauit r̄ fecit iude  
p̄tionem plebis  
sue.

**E**t erexit cor  
nu salutis nob̄  
in domo d̄ pue  
ri sui. Sicut locut̄  
ē p̄ os sc̄or qui a  
sc̄o sunt p̄phaz eius. salutem eri  
mial n̄r̄ r̄ de manu om̄i quo  
derunt nos. Ad faciendam m̄iam  
cū p̄bz n̄r̄ r̄ memorari testam̄  
ti sui sc̄i. <sup>q̄ ad faciend̄ q̄ b. in re b̄ p̄dicatur. s̄ cogni  
tionis sp̄e.</sup> <sup>q̄ carnem ut h̄</sup>  
iurand̄ qd̄ iurauit  
ad abrahā p̄m̄ n̄m̄ dicitur se

**M**anctitate iusticia coram ip̄o omnib; dieb;  
n̄r̄. <sup>q̄ p̄cedat ut</sup> Et tu puer p̄phā altissimi  
uocaberis p̄rebit. n̄ an̄ faciem do  
mini parare ual̄ ei.

**A**d dandam  
sc̄iam salutis plebi eius in remis  
sionem p̄ccor̄ me

**O**ra. <sup>q̄ ad faciend̄ q̄ b. in re b̄ p̄dicatur. s̄ cogni  
tionis sp̄e.</sup> <sup>q̄ carnem ut h̄</sup>  
fieri futura filij m̄na que p̄ anḡl̄m

**P**rocurantia signa  
p̄cedit iter p̄uulo  
r̄ iurand̄ r̄ futurul  
p̄phā p̄mittit em̄e  
dicitur asp̄iess̄

**T**ota uerit̄ testam̄  
sc̄ptura p̄phie de x̄  
p̄cessit r̄ a sp̄e a d̄sc̄i  
p̄r̄t̄ s̄ul̄ quiq; f̄c̄t  
eius dispensationem  
testimonij cred̄it

**V**ultu aut̄ apparet  
in carne q̄s longius  
a se recedentes iusti  
ficare curauit.

**Q**uod p̄ime faciend̄  
cognouerat p̄ph̄o  
more q̄ iam t̄m̄  
narrat.

**C**um xpm̄ q̄ cornu  
nec caro est. nec os  
sic x̄p̄e nec caro est n̄  
os t̄m̄ diuinitatis  
i. nec t̄m̄ homo n̄ d̄r̄  
q̄ erexit nob̄ salutem ex̄im̄i

**A**d faciendam m̄iam  
cū p̄bz n̄r̄ r̄ memorari testam̄  
ti sui sc̄i. <sup>q̄ ad faciend̄ q̄ b. in re b̄ p̄dicatur. s̄ cogni  
tionis sp̄e.</sup> <sup>q̄ carnem ut h̄</sup>  
iurand̄ qd̄ iurauit  
ad abrahā p̄m̄ n̄m̄ dicitur se

**M**anctitate iusticia coram ip̄o omnib; dieb;  
n̄r̄. <sup>q̄ p̄cedat ut</sup> Et tu puer p̄phā altissimi  
uocaberis p̄rebit. n̄ an̄ faciem do  
mini parare ual̄ ei.

**A**d dandam  
sc̄iam salutis plebi eius in remis  
sionem p̄ccor̄ me

**O**ra. <sup>q̄ ad faciend̄ q̄ b. in re b̄ p̄dicatur. s̄ cogni  
tionis sp̄e.</sup> <sup>q̄ carnem ut h̄</sup>  
fieri futura filij m̄na que p̄ anḡl̄m

**V**ultu aut̄ apparet  
in carne q̄s longius  
a se recedentes iusti  
ficare curauit.

*Faint handwritten notes in the left margin, possibly a library or archival stamp.*



ad dicitur deponitur. **P**er viscera misericordie nostrae in quibus uisitauit nos omnes <sup>lucis apertis ortum. & p[er] illum mundum corda postea opa-</sup>  
**Exalto.** Illuminare hijs qui in tenebris et in umbra mortis sedent ad dirigendos pedes nostros in uiam pacis. **P**er autem crederent et confortabuntur spiritu et erat in deserto usque ad diem ostensionis sue ad israhel.

Quibus iohannes crederent ut quibus maria in domum uersa est post tres menses quibus cum elizabeth matre

est autem in diebus illis. **Exiit** edictum a caesare augusto ut desciberetur uniuersis orbibus terra descriptio prima facta est a philone syrie cynno. Et sunt omnes ut proficerentur in gulli in sua ciuitate

Primus iam diuisis diuisis temporibus plebs que per tunc leguntur de scripte h[ec] est prima que totum orbem concludit quod profectus est gentium quia nullus excluditur uel certe tunc primus cepit quod est simul augustus cetera in syriam missus est censor primus orbem futurum. et alio dicitur tamen gentes diem locum eam testes qui adhibentur qui signarent euangelium dicens uos estis in testibus inuestigati. et ioseph de galilea de ciuitate nazareth in iudeam ciuitatem dicitur que uocatur bethleem. eo quod

Historico more scribitur euangelista ut tamen uos designet non preterit tanquam a iulio in g[ra] h[uius] libro ascribit nam si consulet ascribitur tabula empyroni quoniam magis reprobationi hominum debuit esse scribi h[uius]modi h[uius]modi in contractibus et solent uocabulum s[an]ctam uocant tamen. **A**scendit autem et ioseph de galilea de ciuitate nazareth in iudeam ciuitatem dicitur que uocatur bethleem. eo quod

In longa peccatorum et ignorantie cecitate deplis q[ui] excludis error tendunt ac tunc iam cognitionis sue lucem certum iter pie celestis aperit.

Illuminare ut per o[mn]ia gentes nostris opum illuminatorum nostris gratie concedatur donec ad mansionem pacis intremus.

Predicatorum p[ro]p[ri]e fuerit aspa soltem dimis elegit ubi primicia gratiam transegit ut uiuent libuit ab amore mundi auditores suos reuocaret.

M[er]ita tunc datur est ut scire n[ost]rum hominum et magnitudinem hic primus facta est uidea stupenda uimans.

Augustus autem xij annis cura se natiuitatis xpi in tanta pace regnauit ut et ad uitam completi uideatur illud propheticum conflabunt gladios suos in uomeres et lanceas suas in falces. nec leuabit gens et gens gladium. pacatissimo autem xpi uoluntate et q[ui] pacem magno ope q[ui] uiuam amant q[ui]

Quicquid p[er] pacis amatores se et pacatissimo p[er] inuictum uoluit et erat regnum q[ui] uerba discipuli quos ad una descriptio p[er] uicand[um] iustitiam ne conuicta erat quocumq[ue] uellet totum mundum. locum tunc posuerat ab immensum seditionu feruore tremenda roma non ita umbra p[ro]p[ri]e natiuitate dno mundus descripti quille ap[er]iret in carne qui doctos suos acriter in certate in quo non augustinus uere impletur qui suos augere sufficiens centonib[us] sue p[ro]fessio omni subiectos si peruenit h[uius]modi oblatione signare p[ro]p[ri]e quod dum p[ro]fessio singulari ostenditur. h[uius]modi i[st]i p[ro]fessio ab olim autem synagoga censu uecuto non nisi una esse tunc p[ro]fessio qui tunc non exigit h[uius]modi autem qui in uno numerantur h[uius]modi signat fide.

Sicut in parte augusti et p[ro]fessio p[ro]fessio uerba singuli in suam ciuitatem ut proficerentur censu sicut imp[er]ante xpo p[er] doctores esse p[ro]fessio p[ro]fessio detinuit censu iusticie subeant iugum et q[ui] uerba est. ueniamus ad quem alax que est p[ro]fessio n[ost]ra sicut cesari soluentur denarius qui tunc nimis uoluit qui et uerba cesari t[er]ribiliter sic offerant n[ost]ro regi de

Handwritten marginal notes in red and blue ink on the right side of the page.



Mantals Register aff Sero  
 på Eend Spidmål for Anno 1563.  
 Votgiffit Anno 1564.

galogum legit in quo unicum re-  
 git uia. i. agitionem uoluntatis  
 eius inueniunt qm denariū qua  
 si tacite indusum portant in uia. e.  
 in occulta etiae meditatione porta  
 mus pferamus aut cum regem i de  
 core suo rubeamus ut r pferimus  
 cū qz utentibus in lumine dicit r q  
 in aure. ante audimus pferant in  
 actis

**C**otidie dicit in nazareth r pferit  
 lech leon natus est ei alius flore n  
 bi suscepto se domū eam panis effi  
 cer cōcipitur in corde credentis qū  
 uirginali alio pferdem generatur  
 p bapma

**V**idit induitur ut stolam timor  
 talitatis recipimus manus r pedes  
 constringuntur ut manus nre ad  
 bene opand pdes in uiam pacis di  
 rigantur p uulū fē est ut nos pfer  
 ti sumus.

**C**on die dei genitū eia suum comi  
 tatur doctorem de uota mundi i cui  
 tatem confessionis claudis accen  
 dent casum sue deuotionis regiet  
 no p soluit. que qū atqz desponsata  
 h ab alio fecundatur dum p pto  
 sibi pnotia uisibilis tunc gaur h  
 multibū hie uirgine amulatut  
 vā r ioseph auctat mēn indicans  
 ipō uōie qz instancā loqunt ma  
 gistra nil ualeat nisi augmētum se  
 in uiuamūnū ut audiat accēp  
 tr.

**I**n diuiso natus ut uia  
 qui ait ego sum uia qua ad pa  
 tram iunt r uite ueniunt.

**S**icut uino pastore pascit ab in  
 sedis noctis gregem greges mo  
 re pecudū pūū uirgines iugla  
 do defendunt r in aulam dei con  
 gregant quibz bene uigilantibz  
 aparet angls r eos claritas cū  
 fulget qz uū pcedit ualūma in  
 dere merent quifadch tollite  
 p sume sup quot diuina gfa lar  
 gūū cōsūert

**C**ircumfusa. i. ex omni pte itord  
 radios sui luminis aspicit qz in  
 tota uetis testamēte serie si inuenit  
 r sonat aut aplo qui ait. flor ppe  
 cessit. di. autem. a. r. e.

**C**om noceēt n ait hanc nocte h ho  
 die qz gaudū ueniat nunci  
 are ubi rētia geruntur noctis in  
 tio tolet si ut scandalū pferentū  
 hē nate

**E**t de domo r familia dō ut pferat

tur cū maria despo  
 lata uxore pgnan  
 te. **E**t cū est autē

est ubi impleti sūt  
 dies marie ut pa  
 reter r peperit filiū

suum primogenitū  
 tū r pannū eum i  
 uoluit r redinai

eum in pseplo qz  
 nō erat locus in di  
 uisio. Et pastores

erant in regione  
 eadem uigilantes  
 r custodientes ui

gulas noctis sup  
 gregem suū. ecce  
 angls dñi stetit

sup illos r clari  
 tal dei circūfulsit  
 uol r timuēt  
 timore magno.

**E**t dixit illis an  
 gls nolite timere.

Ecce n. annuncio uobis gaudium  
 magnū qd erit omni ppo qz natus  
 est nob hodie sal

uator qui est xpc  
 dñs in ciuitate dō

**V**bi pferatur uis  
 r uirgo xpi n ubi  
 xpc natus in pa  
 cato corde ppe est uer  
 bum in ore tuo r i  
 corde tuo rē.

**A**libi r qm alibi nā  
 a uoluit dicit ut in  
 sediant r hardit fa  
 ciunt suam eua  
 deat.

**S**umiliter r iudicē  
 qz n solum in carna  
 uoluit quo mor  
 natus tēdy captat  
 p uiam uisitationē  
 subditur

**N**ō in domo pueritū  
 h in uia natus qz  
 p hūilitatem qz in a  
 lieno natus natus nō  
 sed in pueritatem sed  
 r uacuitā

**H**oc tē aialia carni  
 sue feruente reficet  
 qui est panis angloz

**L**ocus uidi dū son  
 um domus nre du  
 os muros duas ia  
 nuas hnt figurat  
 eccliam nre padisi r  
 mund

**I**n diuiso eger lo  
 co ut nos plures i  
 ni celis hant mā  
 sionei

**O**ner pps ppe itē  
 pastores sacatores  
 r angli  
 Et concipiend r con  
 ceptum r natum  
 dñm ciuos celi tel  
 tatur ut r mora  
 tel sufficient imbu  
 ant r sum actou  
 ceruicū impendit

**O**mni ppo fidium  
 de amicit dūstra  
 ubi genitū congre  
 gando etiam gau  
 dium nunciatur.



Evards Register paf Vera Sofin  
pro Anno 6

nae sedentes perirent. **V**ltimo  
 tñ thro 7 sydoni remissius est in  
 iudicio qm uobis: tu capharna  
 um usq; in celum exaltata usq;  
 in infernum de megeris. Qui uos  
 audit me audit <sup>q no facit mram unu de sit</sup> **7** qui uos spmit  
<sup>h meo minuit si in fecit.</sup> **me spmit. Qui a**  
<sup>q nolong tede filij de.</sup> **me spmit. spmit**  
<sup>q ego 7 pater unu su</sup> **cum qui memi**  
<sup>nit.</sup> **lit. Pauci sunt**  
<sup>aut.</sup> **aut. Ixx duo cum**  
**gaudio dicentes.**  
**Dne 7 demonia**  
<sup>q in lege n fact</sup> **subiciuntur no**  
<sup>luisu.</sup> **bis in noie tuo 7**  
<sup>q tunc qd qz</sup> **ait illis. Videti**  
<sup>qur p sent ad nam</sup> **sathanam sicut**  
**fulgur de celo**  
<sup>ca dentem 7 etc.</sup>  
<sup>q d uobis p dicit</sup>  
<sup>tem calcando super</sup>  
<sup>q qui dicit. 7 etc.</sup>  
<sup>clauda da mppiantur</sup>  
<sup>nes 7 sup em aut</sup>  
<sup>uram munita</sup>  
<sup>q a mundo uelicit</sup>  
<sup>q p hilitatem ipi 7 meo tedi.</sup>  
<sup>q de salute hulum quib; locti</sup>  
<sup>q m p adit q d</sup>

tibi xpi discipulis de ore eadem sicut  
 punit auaream sic p dicit non cre  
 ditur 7 si predicati crederent noui  
 ate qui omnia nouit

**I**n alio aspa pungat p m memo  
 ria qua indie iudicij sinistra pars  
 est indurata significatur. In dicit  
 moris conditio p qm tota hna  
 in genit massa in puluerem ce redi  
 genda significatur. In festione hlli  
 tal pte est dicit. In pta. Augite p  
 qui sedent. In hilitamini sub po  
 tenti manu dei. ut uos exat mte.

**H**u confitetur de fectel honore m  
 noi xpi. qz ad huc infirma facei  
 gaudere in uentibus. In signor opa  
 rione effectum est exemplo timor  
 7 ad humilitatem uincatur. qz et  
 si diabls p supbiam de celo est pa  
 pitant multo magis isti de tra e  
 det si supbiant humilabuntur.

**S**icut fulgur na se p tati de sup  
 ad una lapsum ut sicut fulgur qz  
 dicitur ad huc tñstomat se in an  
 glia lucis.

**S**corpiones qui consumuntur iur  
 tutes ad finem uitare xendit.

**S**erpentes sunt mali hoies ut dia  
 bolu qui mandant uentibus uene  
 na prae ualatione obicitur.

**S**icut caelestia sunt uentia opa ges  
 terr p hie qd lucit amnotant apd  
 de memoria ceualit est affyus.

**C**ommunita hilitate p qm ad fide  
 uentur pulce de ipa fide locut q  
 nectur cu oia s tradita dicit si ele  
 mema q ipe creauit. 7 ipos puulos  
 quib; p lacrima fclij trulauit.

**I**n illa hora cu de **G**rat ago q ap

Decorative flourishes and lines extending from the bottom of the page, including a large blue and red initial 'G' and other decorative elements.



scribitur in mundis huiusmodi  
de nobis scriptis in celo loquuntur  
ostendit hec tanta celsitudo p d  
sit data hōib; s; p hūilitatem fidei  
xpiane

**N**on ait insipientibus et hebetibus  
quibus in hūilitate ut plerumque  
dampnante non acumen.

**Q**uia sic nō inueni reddere curibus de  
gent illos replantur s; tudeo placi  
tum dicit in quo accepimus exan  
plum hūilitatis ut tūne dicitur  
mul de supnis consiliis

**Q**uoniam audis oia agnoscat omni pō  
tenti nō de colore nō de genem pūte  
audis tradita contrariū suū cup  
nauam uisus tūe omnia tūe  
sunt pma nō dono collata ut dona  
ta p gratiam s; p naturam.

**H**ic iustitiam a longe glām dei cogno  
uerit ut uiderit p hēctm in euig  
mate. s; apli psciam dñm hūct  
i ab eo que uolunt interrogantes  
nō p anglos ut uarias uisionum  
spēl docentur

**L**egis pūct occonem temptandi  
accipit erūbit dñi ubi ait. Gaude  
te qz nōia uia scilicet in ca. s; ipa i  
sua tēptatione inōstiat qm uia  
sic confessio dñi de qua pēm lau  
dant dicit abscondita h a sapia.

**I**n primo legis caplo docet legis  
ignat pūcti et ex impūctio sta  
tim pēm i filium pūcti i in  
carnationem filij stēm anūca  
nente dicit dñi dñm dñm tuum  
pūcti dicit ipm. vñ i ad d  
m fac i uel. s; ille qui uelat ipm  
dñm nōct pūcti qz nōct ipm  
ixpm i dñm dñm dñm pūcti  
ta qui ipm nōct i legem quō nō  
potest scire legem sū uitate cum  
lex annūctat uitate.

**D**icit qz legat s; nō implent qz tē  
pam erat qz implentia tēbar dñm  
qm dilige hēctat dñm qm dilige  
debetat s; hūct magm nō dñm uocat

**P**er fām tē celestis uite ostendit  
dñm legat pūcti de dūctatione dei  
pūcti scypta pūcti i tē dñm tē  
te i dñm hōctat i uies i fūctia  
pabola ad iect. uade tēu fac fili  
quo ostendit p dūctationem solam

par h; arator.  
celi i tre que abla

disti hoc a sapien

tibus i prudentibus

i reuelasti ea puuili i pat qm sic

replacuit an te. Omnia tradita sūt

in a parte mea i nemo nouit quis

sit filius nō pater i qd sit pō nisi fi

lius i cui uoluit filius reuerare. Et

confusus ad discipulos suos ait. Eia

ti oclū qui uident q uos uideat. Et

con uobis qz multi pphē i reges

uoluerunt uidere que uos uidetis

i nō uiderūt i audire que audistis

i nō audierūt. Et

ecce quidam legis

pūctus surrexit tē

ptans illum i di

cent. magister qz

faciendo uitam et

nam possidit. At ille dixit ad eū

in lege quid scriptū est. Quis legis.

Ille respondens dixit. Dilige dñm de

um tuum ex toto corde tuo i ex to

ta aīa tua. i ex oib; uerbis tuis et

ex oī mente tua i pūctū tuum

sic te ipm. Dixitqz illi. Recte re

disti hoc fac i uiues. Ille au uoles

uultificare se ipm.

Dixit ad ihm. Et

tolit ad uentū mei  
sacramta apūcti  
qui ignorant scū  
le i pūcti qm s; capi  
entes uidentur.

q qui se exaltate nō uolunt. s; i uultū dē  
nō potest qz uultū placuit.

q uolunt nō ceteros pūctos qui cupit uel uidentur.

q cognoscunt illa sacramta q reuelantur pūcti.

q quib; me i pūctū reuelant. q uolunt pūctendo

q te i quos uolunt.

Legit doctor qui sū  
fide in lege iacet  
surgit ut sit stat d  
magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

magistrū uocat s;  
statim stando tem  
ptat dñm tacendo qz

Handwritten marginal notes in a cursive script, likely a commentary or gloss on the main text.